



Radi Vaše bezbednosti, montažu izvršite na osnovu uputstva!!!

UPUTSTVO ZA UPOTREBU

TEHNIČKE KARAKTERISTIKE:

Model: **LED panel M3-24UO (3~24W), M3-24UK (3~24W)**

Radni napon: **85-265V/50-60Hz,**

Izvor svetla: **SMD 2835 LED,**

Stepen zaštite: **IP 20** (unutrašnja upotreba)

Temperatura okoline: **-10 ~ +40°C**

VAŽNO UPOZORENJE:

Pre montiranja pažljivo pročitati uputstvo koje je priloženo uz svaku lampu i sačuvati ga. Proizvod je potrebno da instalira kvalifikovano lice. Pre instaliranja proveriti vodove struje. Isključiti osigurač. Nemojte uključivati proizvod dok se ne završi instalacija. Koristite samo odgovarajuće žice za povezivanje. Dužina kablova na strujnim izlazima treba biti od 0,5m-2m kako bi se izbegle radio smetnje. Ukoliko dođe do kvara LED napajanje ili LED sočiva panel je potrebno zameniti novim. Lampa je namenjena za unutrašnju upotrebu. Nije predviđeno da ovaj proizvod koriste deca, osobe sa umanjanim fizičkim, senzornim ili psihičkim sposobnostima.

INSTALACIJA:

Instrukcije za instalaciju i način ugradnje možete pronaći na poleđini uputstva.

ODRŽAVANJE:

Pre čišćenja isključiti osigurač i dovod struje. Koristiti pamučnu krpu sa malom količinom alkohola za čišćenje okvira lampe. Ne koristiti jaka hemijska sredstva. Paziti da tečnost ne dođe u dodir sa električnim delovima. Ne koristiti lampu bez zaštitnog poklopca, ukoliko bi se zaštitno staklo polomilo lampu zamenite novom ili nabavite zaštitno staklo.

Uputstvo za zaštitu čovekove okoline



Ova svetiljka se ne sme na kraju svog upotrebno roka odložiti uz normalno smeće iz domaćinstva, već treba biti odložena za to predviđeno mesto za recikliranje električnih i elektronskih uređaja. Na to Vas upozorava i oznaka na samom proizvodu, uputstvu za upotrebu ili na pakovanju.

Ni jedan deo uputstva za korišćenje se ne sme reprodukovati na bilo koji način ili koristiti, kao što su prevodjenje, adaptiranje ili vršiti transformacija teksta i znakova; bez dozvole. Sva prava zadržava Trgovina Matejić d.o.o.

Proizvođač / distributer ne preuzima nikakvu odgovornost za štetu ili nezgodu nastalu zbog nestručne montaže ili neadekvatnog korišćenja

GB

For your safety, install according to the instructions!!!

INSTRUCTIONS FOR USER

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

Model: **M3-24UO (3~24W), M3-24UK (3~24W)**

Operating voltage: **85-265V/50-60Hz,**

Light source: **SMD 2835 LED,**

Level of protection: **IP 20** (for indoor use),

Ambient temperature: **-10 ~ +40°C**

IMPORTANT WARNING:

Please read the instructions carefully before installation and preserve it well. Recommend, the lamp must be installed and assembled by qualified electrician. Before installation, please cut off the main power. Turn off the circuit. Do not turn the lamp on before the end of installation. Please use proper wire for connection. The length of output leads should be typically 0.5m-2m in order to keep radio interference minimum. This luminaire has a sealed LED lamp and is maintenance free, no lamp replacement is required. Use for in and outdoor objects. It is not intended that this product is used by children, persons with reduced physical, sensory or mental capabilities.

INSTALLATION:

Installation instructions please found on the back side of the manual.

MAINTENANCE:

Before cleaning turn off the fuse and power supply. Use only a cotton swab with a small amount of alcohol to clean the lamp body. Do not use strong chemicals. Do not use lamp without a properly installed safety glass, If the glass breaks, you should replace it immediately!

Information about protection of environment



This lamp can't be disposed on the end of-service with garbage from household, but should be postponed in a place for recycling electrical and electronic equipment. The alert is on the markings on the product itself, user's manual and box.

No part of the specification may be reproduced in any means or used to make any changes such as translation, transformation or adaptation without permission from Trgovina Matejić d.o.o.. All rights reserved.

The manufacturer / distributor no takes responsibility for damage or injury resulting from improper installation or improper use.

SLO

NAVODILO ZA UPORABO

TEHNIČNE KARAKTERISTIKE:

Model: **M3-24UO (3~24W), M3-24UK (3~24W)**

Delovna napetost: **85-265V/50-60Hz,**

Izvor svetlobe: **SMD 2835 LED,**

Stopnja zaštite: **IP 20** (Za uporabo v zaprtih prostorih),

Temperatura okolice: **-10 ~ +40°C**

VAŽNO OPOZORILO:

Pre montiranjem pazljivo preberite navodila, ki so priložena ob vsakem izdelku, in jih spravite. Izdelek mora montirati sposobna oseba. Pred montažo preverite električne vode. Izključite varovalko. Izdelka ne vključujte dokler se ne konča stopnja montaže. Uporabljajte samo odgovarjajoče kable za povezovanje. Dolžina napajalnega kabla naj bo med 0,5m in 2m dolžine da se minimizira motnje radijskih signalov. V kolikor pride do okvare LED napajanja ali LED objektiva je le to potrebno zamenjati s novim. Luč je namenjena samo za uporabo v zaprtih prostorih. Ta izdelek se ne sme uporabljati otroci, osebe s fizičnimi, senzoričnimi ali psihičnimi sposobnostmi.

MONTAŽA:

Navodila za montažo in način vgradnje lahko najdete na zadnji strani navodil.

VZDRŽEVANJE:

Pred čiščenjem izklopite dovod el.energije. Koristiti je potrebno bombažno krpo z malo alkohola za čiščenje okvira in posode. Ne sme se uporabljati močna kemijska čistila. Potrebno je paziti, da tekočina ne pride v kontakt z električnimi elementi. Ne uporabljajte svetilke brez zaščitnega stekla. V kolikor se zaščitno steklo razbije, zamenjajte zaščitno steklo ali zamenjajte celotno svetilko.



Navodila za zaščito okolja

Izdelek po uporabnem roku nesmemo vreči v kanto za smetje v gospodinjstvu ampak jo odvržemo v za to predvideno mesto za recikliranje električnih in elektronskih izdelkov. Na to Vas upozorja tudi oznaka na izdelku, navodilih za uporabo ali na paliranju.

Noben del navodil za uporabo se ne sme reproducirati na kakršenkoli način ali uporabe, kakor so prevod, priredba ali sprememba izvedli teksta ali znakov brez dovoljenja. Vse pravice pridržane za Trgovina Matejić d.o.o.

Proizvajalec in distributer ne odgovarjata za škodo, katera bi nastala zaradi napačne in nestrokovne uporabe.

MK

УПАТСТВО ЗА УПОТРЕБА

ТЕХНИЧКИ КАРАКТЕРИСТИКИ:

Назив на производот: **M3-24UO (3~24W), M3-24UK (3~24W)**

Работен напон: **85-265V/50-60Hz,**

Извор на светлина: **SMD 2835 LED,**

Степен на заштита: **IP 20** (внатрешна употреба),

Температура на околина: **-10 ~ +40°C**

ВАЖНО ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:

Пред монтирање внимателно прочитајте го упатството кое е приложено со секоја лампа и сочувајте го. Производот е потребно да го инсталира квалификувано лице. Пред инсталирање да се проверат водовите струја. Исклучите го осигурувачот. Немојте да го вклучувате производот додека не се заврши инсталацијата. Користете само жици за поврзување кои одговараат. Должина на кабловите на струјните излези треба да бидат од 0.5m-2m така што би се избегнале радио пречките. Ако дојде до дефект или LED диоди светлото на светилка LED леки треба да бидат заменети со нови. Тоа не е наменет кој се користи овој производ деца, лица со намалени физички, сезилни или ментални способности. Светилка е наменета за внатрешна употреба.

ИНСТАЛАЦИЈА:

Инструкции за инсталација инсталација може да се најде на задната страна на прирачникот.

ОДРЖУВАЊЕ:

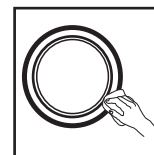
Пред чистење исклучите го осигурувачот и доводот за струја. Користете памучна крпа со мала количина на алкохол за чистење на стаклото на лампата. Не користете силни хемиски средства. Внимавајте течноста да не дојде во допир со електричните делови. Не користете светилка без сигурносно стakло, ако се заштитно стakло оштетување на светилка замените или инсталирате ново заштитно стakло!

Информации за заштита на животна средина



Оваа светилка не смее на крајот на својот употребен век да се приложи со нормалниот отпад од домаќинството, туку треба да биде отпадната на предвидено место за рециклирање на електрични и електронски апарати. На тоа вас ве предупредува и ознаката на самиот производ, упатството за употреба или на пакувањето.

Производителот / дистрибутерот не превзема никаква одговорност за штета или незгода настаната поради нестручна монтажа или неадекватно користење.



SRB MNE HR BIH

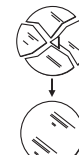
Da bi sprečili koroziju, očistite armaturu minimalno 2 puta godišnje mekanom krpom i neutralnim deterdžentom (4 puta u primorskim ili industrijskim oblastima).

GB

To avoid corrosion, clean the armature a minimum of 2 times per year with a soft cloth and a neutral detergent. (4 times in coastal or industrial areas)

SLO

Da bi preprečili korozijo, čiščenje armature najmanj 2-krat na leto z mehko krpo in nevtralnimi čistilom. (4-krat na obalnih in industrijskih območjih)



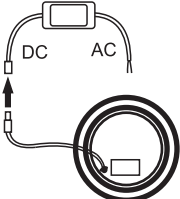
Zaradi vaše varnosti montirajte v skladu z navodili!!!

SIMBOLI:

1. uporaba
2. tip zaštite – odporno na vlago
3. najmanjša dovoljena razdalja med razsvetljave telesa in drugih predmetov
4. odstranite izolacijo kot je prikazano na sliki
5. pazite da med montiranjem ne vrtnate kjer so električni vodi
6. pozornosti, ne umrsiti žico
7. če montirate na razvodno škatlo, pokrov postavite pred montažo
8. povežite le direktno na električno mrežo
9. DRUGI stopanj zaštite
10. pravilna montaža izdelka
11. tip sijalke , ki jih uporabljajo izdelak
12. maksimalna obremenitev
13. dodatna oprema potrebna za montažo je v dodana v kompletu s proizvodom

GR

Τεχνικά χαρακτηριστικά::
Μοντέλο: M3-24UO (3-24W), M3-24UK (3-24W)
Τύση λειτουργίας: 85-265V/50-60HZ,
Πηγής φωτός: SMD 2835 LED,
Βαθμός προστασίας: IP 20 (δεν προστατεύεται από σκόνη και υγρό),
Θερμοκρασία περιβάλλοντος: -10 ~ +40°C



Διαπρέπει διάκριμα τεχνικών προπονήσεων. Πριν από τη συναρμολόγηση διαβάστε τις οδηγίες χρήσης.
Τη συναρμολόγηση πρέπει να πραγματοποιήσετε ένα εξουσιοδοτημένο και εξειδικευμένο πρόσωπο.

ΣΥΣΤΑΞΕΙΣ ΧΡΗΣΗΣ/ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ

Πραγματοποιείτε συντήρηση μετά από διακοπή τροφοδοσίας και ψύξη του προϊόντος καθαρίζετε το προϊόν μόνο με χρήση μαλακών και καθαρών υφασμάτων.
Μην χρησιμοποιείτε χημικά καθαριστικά μέσα ή/και κλιπότες το προϊόν. Εξαρτάστε ελεύθερα εξαρτήματα.

ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ Π ΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ

Προστατεύετε το φυσικό περιβάλλον. Προτινουμε να διαχωρίζετε απόβλητα αποσυσκευασίας
Αυτό το σύμβολο σημαίνει ανάγκη διαλεκτικής συγκέντρωσης ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών αποβλήτων. Το προϊόν με αυτό το σύμβολο,
αυτό κύρωση προστασμου, δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με οικιακά απορρίματα Αυτό τα προϊόντα μπορούν να είναι βλαβερά για το φυσικό περιβάλλον και για την υγεία ανθρώπων,

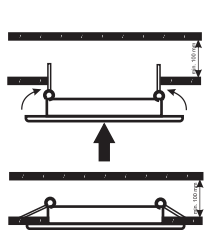
ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ/ΟΔΗΓΙΕΣ

Αμείλια των κανονισμών της παρούσας οδηγίας μπορεί να προκαλέσει πχ. πυρκαγιά, έγκλημα ηλεκτροπληξία τραυματισμό, υλικές και αλκές ζημιές,

Καθένα μέρος των προδιαγραφών δεν πρέπει να αντιγραφεί σε καμία περίπτωση ή να να γίνουν αλλαγές σε αυτο αναμέτρηση ,
μεταφορά ή υιοθέτηση του κειμένου χωρίς άδεια απο την Τργονια Meteje d.o.o. . Με όλα τα δικαιώματα κατοχυρωμένα .

DE

TECHNISCHE DATEN:
Modell: M3-24UO (3-24W), M3-24UK (3-24W)
Betriebsspannung: 85-265V/50-60Hz,
Lichtquelle: SMD 2835 LED,
Schutzniveau: IP 20 ,
Umgebungstemperatur: -10 ~ +40°C



Produkt für die Verwendung in Haushalten und zur allgemeinen Verwendung.

MONTAGE

Technische Änderungen vorbehalten. Lesen Sie vor der Montage die Anleitung. Die Montage sollte von einer Person durchgeführt werden,
welche die erforderliche Befugnis hat. Alle Tätigkeiten sind bei abgeschalteter Energieversorgung durchzuführen. Besondere Vorsicht ist zu wahren.

BETRIEBSHINWEISE /WARTUNG

Die Wartung bei ausgeschalteter Versorgung und nach Erkalten des Produkts durchführen. Nur mit weichen und trockenen Stoffen säubern.
Keine chemischen Reinigungsmittel verwenden. Das Produkt nicht bedecken. Für ungehinderte Luftzufuhr sorgen. Das Produkt kann sich aufheizen.

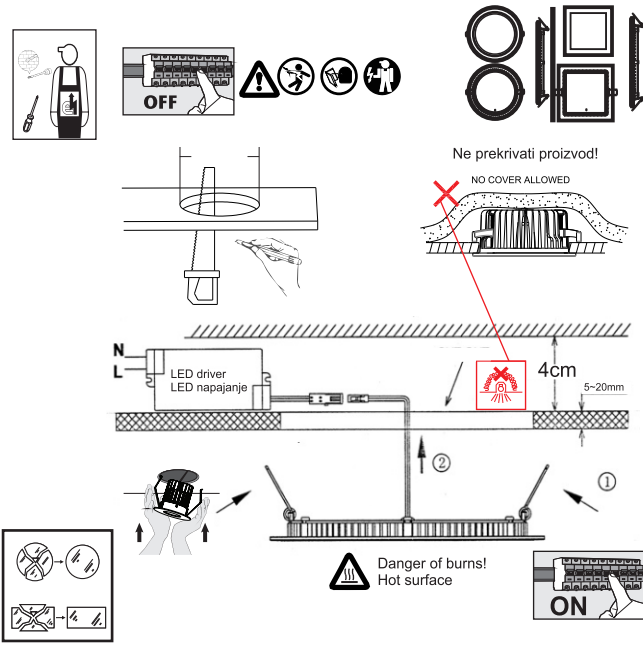
UMWELTSCHUTZ

Auf Sauberkeit und die Umwelt achten. Wir empfehlen die Trennung der Verpackungsabfälle.

Diese Kennzeichnung weist auf die Notwendigkeit hin, gebrauchte elektrische und elektronische Geräte selektiv zu sammeln.
Solche gekennzeichneten Produkte dürfen nicht zusammen mit normalem Müll entsorgt werden. Bei Zuwiderhandlung droht eine Geldstrafe.

ANMERKUNGEN/HINWEISE

Die Nichtbeachtung der Empfehlungen der vorliegenden Hinweise kann u. a. zu Bränden, Verbrennungen, Strom Schlägen,
physischen Verletzungen und anderen materiellen und immateriellen Schäden führen.



Advertisement for MITEA Lighting featuring a lamp icon, the text 'Ova svetiljka sadrži ugrađene LED sijalice.' and 'Sijalice u svetiljci se ne mogu zameniti.' along with a large 'LED' graphic and a crossed-out 'A++' to 'E' energy efficiency scale.

Technical specifications for the lamp including icons for 2835 SMD, 120 degrees, no dimmer, voltage range 85-265V, mA ~280, 10.000+ X, Kwh/1000h 3~24, Ta -10°C ~ 40°C, life 20.000 h, 0,5m, A+, Tc(K) 6500, CRI ≥ 70Ra, and 65-75lm/W.

Table with 2 columns: Country code and Description. Rows include GB, PL, BIH, MK, SLO, HR, BG, GR, TR, RUS, HU, RO, DEU.

Legal disclaimer and warranty information in Croatian. It covers 'IZJAVA O SAOBRAZNOSTI' (Declaration of Conformity), 'REKLAMACIJE' (Warranty), 'POTROŠNI MATERIJAL' (Consumable Material), and 'OBAVEZNE POTROŠAČA' (Consumer Obligations). It details the manufacturer's liability and the consumer's rights under the warranty.